

Parent-aise

C'est en octobre que les rencontres entre enseignant.e.s, parents et élèves sont organisées. Il est important de profiter de ce moment pour créer une relation personnelle avec l'enseignant.e de votre enfant. C'est votre enfant qui en sortira gagnant.

Comment dit-on?

Voici nos expressions justes du mois.

Je vais lui aider

Expression juste : *Je vais l'aider.*

Il veut faire sûr

Expression juste : *Il veut s'assurer.*

Tu m'as fait fier

Expression juste : *Tu m'as rendu fier.*

Un petit geste au quotidien, un petit geste qui fait du chemin

« *Oui, mais je n'ai jamais parlé en français avec mon enfant...* »

Parlez français avec votre enfant chaque jour. Allez-y graduellement.

Vous pourriez privilégier les moments de la journée où cela vous semble plus facile. Votre famille pourrait intégrer le français au réveil, pendant les déplacements en auto, lors d'un repas ou au moment d'aller au lit.

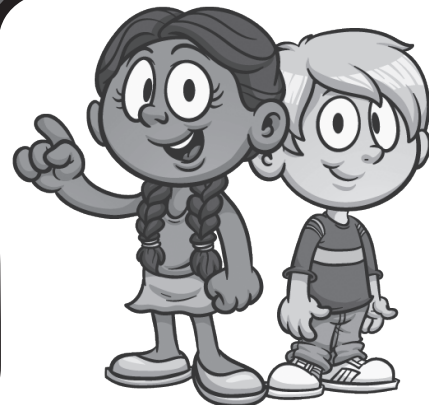
Après un certain temps cela deviendra une habitude.



Saviez-vous que...

Votre enfant a besoin d'entendre les deux langues afin de pouvoir les parler plus tard. Le fait d'être issu d'un couple exogame est donc un avantage pour votre enfant. Un enfant qui grandit dans une famille exogame est 100% francophone et 100% anglophone et non 50/50.

La recherche a démontré que pour un bilinguisme durable au Canada, les écoles de langue française première du milieu minoritaire, sont le meilleur choix.



La francophonie en Saskatchewan et dans le monde

Plusieurs services en français sont offerts aux parents partout en province. L'Association des parents fransaskois offre un centre de ressources et des groupes de jeux dans certaines communautés.

www.parentsfransaskois.ca

Informez-vous auprès de l'école ou consultez :

http://www.fransaskois.sk.ca/content/francophonie/gsDisplayGeneral/index/menu_id/374

Un espace virtuel francophone

Vous avez oublié les comptines et les chansons de votre enfance? Ce site vous présente 479 chansons et comptines francophones.

http://comptines.tv/ah !_les_crocodiles



Parent bénévole

L'école est à la recherche de parents bénévoles pour aider les parents anglophones à comprendre les communications écrites en français. Si vous êtes intéressés, remplissez ce coupon et retournez-le au secrétariat de l'école.

J'accepte de donner mon nom pour aider un parent à comprendre l'information écrite, en français par l'école.

Nom : _____ Courriel : _____

Meilleur temps pour me joindre : jour soir fin de semaine



Parent-time

Parent-teacher-student meetings are held in October each year. It's important to assist in order to establish a good relationship with your child's teacher. Don't worry if language is an issue for you; the school staff is always ready and willing to help. We all agree that the most important thing is communication.

French 101

Here are this month's useful words in French that you can practice with your child.

Theme : People in our school

- Principal *Directeur or Directrice*
- Teacher *Enseignant or Enseignante*
- Custodian *Concierge*
- Secretary *Secrétaire*
- Student *Élève*

1 step, 2 steps, 3 steps, go!

You are your child's primary educator and the school's essential partner. Your child needs your presence, your love, your support and your encouragement to grow, love and learn in a French school.

Listen when your child reads in French. This simple gesture will show your child that you are behind him and interested in his or her learning.



Did you know?

Your child needs to hear both languages in order to be able to speak them. Growing up with an exogamous couple as parents is an advantage for your child. A child who grows up in an exogamous family is 100% francophone and 100% anglophone and not 50/50.

Research has shown that French first language education is the best choice for sustainable bilingualism.



French in Saskatchewan and around the world

French-language services offered to parents across the province. The *Association des parents francaskois* offers a resource center and play groups in certain communities.

www.parentsfransaskois.ca

Ask the school for more details or visit :

http://www.fransaskois.sk.ca/content/francophonie/gsDisplayGeneral/index/menu_id/374

French in cyberspace

Looking to add a few kids' songs in French to your repertoire? This web site has 479 French songs for kids!

http://comptines.tv/ah_!_les_crocodiles



You've got a friend...

If you would like some help from other parents to understand the school's written communications, please fill out the the following portion of the page and return it to the school's secretary.

I would like to have a contact parent to help me steer through the written information provided by the school.

Name : _____ Email: _____

Best time to reach me: day evening weekend

